

CIRCUITS DE RANDONNÉE / WALKING PATH

CIRCUIT ENTRE TERRE ET MER 11KM/2 à 4H/FACILE

Boucle, balisage : Jaune (PR) + Rouge-blanc (GR)

Une boucle pour découvrir l'intérieur et le littoral de la commune de Roscoff.

Départ devant l'office de tourisme. Vous empruntez le GR (balisage rouge et blanc) pour profiter des points de vue sur le littoral puis vous quittez ce dernier pour emprunter le PR (balisage jaune) vous faisant ainsi découvrir la campagne roscoffite. Vous bouclerez cette randonnée par l'anse de Laber en retrouvant le GR en direction du centre-ville.



CIRCUIT DES LAVOIRS 8KM/2 à 4H/FACILE

Boucle, balisage : Jaune (PR) + Rouge-blanc (GR)

Circuit pédestre à la découverte des anciennes fontaines et lavoirs de la cité corsaire.

Départ de l'Office de Tourisme, au pied du phare. Ce circuit vous fera découvrir

les petites rues de Roscoff comportant lavoirs et fontaines. À la fois sur GR (balisage rouge et blanc) puis sur un PR (balisage jaune), vous profiterez également de points de vue sur la Baie de Morlaix.



CIRCUIT DE PERHARIDY 2,8KM/0H45/FACILE

Boucle, balisage : Conservatoire du Littoral

1- Sur le parking, prendre vers le nord en direction de la pointe de Perharidy (panneau du Conservatoire du Littoral). Longer le parc jusqu'aux bâtiments de la « Fondation Idlys » (ne pas rentrer à l'intérieur du centre), contourner les bâtiments par la droite, en suivant le bord de mer, jusqu'au domaine du Conservatoire du Littoral.

2- Au panneau, continuer tout droit sur 130 m, puis tourner à droite, vers l'est. Après 500 m, au carrefour, continuer tout droit

vers l'ouest, prendre l'escalier puis tourner à droite en poursuivant sur le sentier recouvert de lattes en bois (platelage).

3- Au carrefour, au bout du platelage, prendre au nord afin de faire le tour de la presqu'île et revenir sur le platelage vers le sud.

4- À la croisée des chemins, emprunter le chemin vers l'est sur 60 m. Faire à nouveau 60 m et tourner à droite pour rattraper le chemin qui ramène au parking.



PLAN DU CENTRE



LÉGENDES

- Aire de pique-nique
- Plage
- Pavillon Bleu
- Piste cyclable
- Bicycle path
- WC
- Défibrillateur en intérieur
- Défibrillateur en extérieur
- Aire de camping-car
- Motorhome park
- Camping
- Borne recharge véhicule électrique
- Chapelle, église
- Wifi public
- Carrefour express
- Grocery store
- Supermarché de Roscoff
- Supermarket
- Marché
- Tous les mercredis matins
- Parking Quai d'Auxerre
- Market
- Every Wednesday morning



INDEX DES RUES		
A	Aigrettes (impasse des)	A3
A	An Iliz (venelle)	D2
A	Auxerre (quai d')	E2
B	Bagot (rue du Docteur)	D2
B	Baie (rue de la)	D3
B	Baie (impasse de la)	D3
B	Barrière de la Croix (allée)	D3
B	Belvédère (rue du)	D6
B	Bernaches (allée des)	D2-D3
B	Br-Hakeim (rue du)	D6-D6
B	Bonne nouvelle (impasse de)	E3
B	Brizeux (rue)	E3
C	Calvaire (rue du)	D3
C	Camélias (allée des)	E4
C	Capucins (rue des)	F3
C	Car-ferry (route du)	D1
C	Carnot (boulevard)	D1
C	Châteaubriand (rue)	E4
C	Chènes verts (allée des)	F2
C	Coadou (rue Capitaine)	F2
C	Corre (allée Henri)	D3
C	Corsaires (rue des)	D3
C	Corbier (rue Amiral)	E2
C	Corbière (rue Edouard)	D1
C	Corbière (quai Tristan)	D1
C	Corbière (impasse)	D6-E4
C	Créac'h Elies (rue de)	B7-D6
C	Créac'h Kervael (route de)	
D	D'Arc (rue Jeanne)	F2
D	Dargent (rue Van)	F2
D	Deux roches (chemin des)	E2
D	Duguay-Trouin (rue)	A4
D	Dunes (impasse des)	A4
E	Embruns (allée des)	D3-D4
F	Ferry (rue Jules)	E2
F	Féval (rue Paul)	E4
G	Gambetta (rue)	E2
G	Gare (place de la)	E3
G	Gare (rue de la)	E3
G	Gautie (quai Charles de)	E4
G	Genêts (rue des)	E4
G	Gourvennec (rue Alexis)	E4
G	Grande Grève (impasse de)	E4
G	Grande Grève (rue de la)	E4
G	Grand Torrigton (rue de)	D4
G	Groa Rouz (allée de)	D3
G	Guayder (rue Louis)	E2
H	Hémou (rue Louis)	D3
H	Henri (rue Olivier)	D2
H	Hugo (rue Victor)	D2
J	Jardin (allée du)	B5
J	Johnnes (rue des)	E2
K	Keradraon (place de)	F3
K	Keradraon (venelle de)	E4-F4
K	Keraison (clos de)	E4
K	Keraison (rue de)	F4
K	Keraison (place de)	F4
K	Keranveyer (rue Pascal de)	F4
K	Keravel (chemin de)	C6-C7
K	Keravel (route de)	B7-B7
K	Kerbrat (rue Michel)	E3
K	Kerbrat (route de)	A5-A6
K	Kerestat (rue du bois de)	B6
K	Kerestat (allée du manoir de)	D5-D6
K	Kerfissic (chemin de)	E6
K	Kerfissic (rue de)	E6
K	Kerfissic (place de)	E6
K	Kergalzes (chemin de)	E6
K	Kergariou (rue Marquise de)	D3
K	Kerguennec (chemin de)	D4
K	Kerguennec (rue de)	D4
K	Kerguennec (venelle de)	D4
K	Kergus (chemin de)	E3-F4
K	Kerhoret (rue de)	E4
K	Kerhoret (enclos de)	E4
K	Kerhoret (allée de)	E4
K	Kerhoulaouen (rue de)	E4
K	Kerhoulaouen (impasse de)	E4
K	Kerjoul (allée de)	B5
K	Kerjoul (rue de)	B5
K	Kerjoul (chemin de)	B6-A6
K	Kerjoul (route de)	A5-B6
K	Kernaouger (rue de)	A6
K	Kernaouger (cité de)	C5-C6
K	Kersulguen (route de)	C5
K	Kléber (rue)	F3
L	Laber (allée de)	B5
L	Laber (place du)	B5
L	Laber (route du)	C4
L	Lacaze-Duthiers (place)	D1
L	Laënnec (rue)	D3
L	Lagad Vran (impasse de)	D3
L	Lagad Vran (route de)	D5-D6
L	Lagadennou (allée de)	D3
L	Lannunien (rue Colonel de)	D1
L	Leifranc (promenade Dr Victor)	D1
L	Lenn Baol (allée de)	D4
L	Lenn Baol (chemin de)	D4
L	Lenn Baol (clos de)	D4
L	Lesiec'h (chemin de)	D4
L	Le Bras (rue Anatole)	D2
L	Le Flo (rue Général)	D2
L	Le Goffic (rue Charles)	D2
L	Le Mat (rue Esprit)	F3
L	Le Mat (rue Joseph)	F3
M	Moguerou (rue des)	E5
M	Morvan (rue Robartz)	F4-B6
M	Mouettes (impasse des)	D2
M	Mun (rue Albert de)	D2
N	Neuf (quai)	F2
N	Noir (passage Louis)	F2
P	Parmentier (quai)	D1
P	Pasteur (rue Louis)	D1
P	Penker (chemin de)	D6-E4
P	Pen al Lan (chemin de)	E4
P	Pen ar Créac'h (allée de)	E4
P	Pen ar Créac'h (chemin de)	E4
P	Perennes (chemin de)	E4
P	Perennes (impasse de)	E4
P	Perennes (route de)	E4
P	Perharidy (route de)	A2
P	Petite viessée (rue de la)	E3
P	Plymouth (rue de)	E3
P	Pont (rue du)	D4
P	Pontigou (rue du)	D4
P	Pors ar Bascon (chemin de)	E3
P	Pors Elenec (chemin du)	E3
P	Poul ar Foll (impasse de)	E3
P	Poul Brohou (rue de)	E5
P	Poul Brohou (fontaine de)	E5
P	Poul Brohou (venelle de)	E5
P	Poul C'hram (clos de)	A5-B5
P	Pratérou (chemin du)	C5
P	Pratérou (route du)	C5
Q	Quelen (venelle du)	E2
R	Renan (rue Ernest)	E4
R	Republique (place de la)	E2
R	Réveillére (rue Amiral)	E2
R	Rhun (route du)	E4-E5
R	Roc'h ar Ruguel (rue)	A4
R	Roc'h Higue (venelle de)	D2
R	Roc'h Kiehuze (rue de)	B4-B5
R	Roc'h Kroum (rue de)	D2
R	Roc'h Trevigner (chemin du)	D3
R	Roche (rue de la)	F3
R	Roche (impasse de la)	F3
R	Roch Yan (chemin)	A3
R	Rosko Goz (allée de)	D3
R	Rousseau (rue Armand)	E2
R	Rucat (route de)	B7-B8
R	Ruguel (impasse du)	F4
R	Ruvec (clos du)	F4
R	Ruvec (impasse de)	F4
R	Ruvec (rue de)	F4
S	Sable (venelle du)	E2
S	Sainte-Barbe (boulevard)	F2
S	Saint-Luc (allée)	D2-D3
S	Séité (rue Célestine)	D2-F2
S	Streat (rue Vily (rue))	F5
T	Tal ar Mor (allée de)	D3
T	Tal ar Mor (impasse de)	D3
T	Teissier (place Georges)	D1
T	Théven ar Rouanés (impasse)	C4
T	Toulguin (allée de)	D2
T	Toulguin (venelle de)	D2
T	Tour (impasse de la)	F2
T	Tournepierres (allée des)	C4
T	Traon Erch (route de)	F4
T	Trois chemins (rue des)	E2
T	Trois frères Dardon (rue des)	E2
V	Valanec (chemin du)	E3
V	Valanec (clos du)	E3
V	Valanec (impasse du)	E3
V	Valanec (rue du)	E4
V	Verger (rue du)	D3
V	Vieille Forge (rue de la)	D3
V	Vieux Puits (rue du)	D3
V	Vil (quai du)	D1

LIEUX-DITS, QUARTIERS, PORTS, ZA

A	Ar Goarem	E3
B	Banel Moan	F5
B	Barrière de la Croix	D6
B	Bloscon (zone artisanale de)	G2
B	Bloscon (port de)	G2
B	Bonne nouvelle	D5-E5
C	Créac'h ar Vilin	B6
C	Créac'h Elies	D6
C	Créac'h Keravel	C6
G	Gardaleas (lotissement)	D3
K	Keradenec	A7-B7
K	Keradraon	F4
K	Keraison	B7
K	Keravel	B7
K	Kerbrat (route de)	B7
K	Kerestat	B7
K	Kerestat (allée du manoir de)	B7
K	Kerfissic (chemin de)	B7
K	Kerfissic (rue de)	B7
K	Kerfissic (place de)	B7
K	Kergalzes (chemin de)	B7
K	Kergariou (rue Marquise de)	B7
K	Kerguennec (chemin de)	B7
K	Kerguennec (rue de)	B7
K	Kerguennec (venelle de)	B7
K	Kerjoul	B7
K	Kerjoul (chemin de)	B7
K	Kerhoret (rue de)	B7
K	Kerhoret (enclos de)	B7
K	Kerhoret (allée de)	B7
K	Kerhoulaouen (rue de)	B7
K	Kerhoulaouen (impasse de)	B7
K	Kerjoul (allée de)	B7
K	Kerjoul (rue de)	B7
K	Kerjoul (chemin de)	B7
K	Kerjoul (route de)	B7
K	Kernaouger (rue de)	B7
K	Kernaouger (cité de)	B7
K	Kersulguen (route de)	B7
K	Kléber (rue)	B7
L	Lagadennou	D3
L	Lagad Vran	D3
L	Le Belvédère	D3
L	Le Laber	B5
L	Le Palud	C4
L	Le Restel	C4
L	Le Rhun	F4
L	Les Capucins	E3
L	Les deux Roches	C7
L	Lesiec'h	E3
L	Le Valanec	E3
M	Mesdoun	E5
P	Pemprat	F6
P	Pen al Lan	F5
P	Pen ar Créac'h	F5
P	Perennes	C5
P	Perharidy	A3
P	Pontigou	D4
P	Pors ar Bascon	D4
P	Pors Elenec	D4
P	Poul ar Cham	A5
P	Poul ar Foll	F3
P	Poul Brohou	F3
P	Pratérou	C5
R	Rescastel	E5
R	Reuniou	F4-B6
R	Roc'h Hievec	D2
R	Roc'h Kroum	F3
R	Roc'h Trevigner	F3
R	Rosko Goz	B7
R	Rucat	A3
R	Ruguel	F4
R	Ruvec	F4
T	Théven ar Rouanec	C4
T	Théven ar Rouanec (route de)	C4
V	Vieux port	E2

PLACES

C3	Groa Rouz
F5	Grande Grève
C4	Laber
A2	Perharidy (route de)
A3	Perharidy-Pouldu
F2	Porz ar Gored
F2	Poul louz
F2	Roc'h Kroum
F4	Traon Erch
B3	Ruguel
C2	Saint-Luc

COMMERCES ALIMENTAIRES / FOOD SHOPS

■ **Alimentation - Épicerie - Supérette / Grocery shop**

ATAO MARC'HAD LA PETITE

ÉPICERIE DE ROSCOFF *E2*

Épicerie, épicerie fine, produits locaux, fruits et légumes, fromages et charcuteries, cave à vin.
9 rue Gambetta, tél. 02 98 69 67 782
 LaPetiteÉpiceriedeRoscoff

CARREFOUR EXPRESS *E2*

Épicerie générale, fruits et légumes, point chaud, machine à jus d'orange, rôtisserie le week-end, relais colis,... Ouvert 7/7 en continu. Livraisons à domicile et jusque sur les bateaux de port du Bloscon.
25 rue Gambetta, tél. 06 67 00 87 07 / 06 59 89 38 11
tél. 02 22 55 32 03
 Carrefour Express Roscoff

■ **Boulangeries - Pâtisseries - Chocolaterie - Salon de thé**
Bakery - Cake shop - Chocolate factory - Tea room

LA BOÎTE À GÂTEAUX *E2*

Pâtisseries, chocolats, glaces, biscuits et confiseries faits maison.
18 rue Jules Ferry, tél. 09 73 23 58 38
laboiteagateaux.bzh
 laboiteagateauxbzh

BOULANGERIE GUILLOU *E2*

Pains spéciaux, spécialités bretonnes, sandwichs.
44 rue Gambetta, tél. 02 98 69 72 67

PÂTISSERIE CHOCOLATERIE STÉPHANE GIRAUD *E2*

Pâtisseries, chocolats, confiseries, glaces & spécialités bretonnes fait maison. Snacking sucré et salé sur place ou à emporter. Spécialiste en «Cake Design». Ouvert 7/7.
14 rue Gambetta
tél. 02 98 29 30 06

HÔTELS, CAMPING, CHAMBRES D'HÔTES, RESTAURANTS, CRÊPERIES

■ **Hôtels**

LE BRITTANY & SPA****
22 Boulevard Sainte-Barbe
tél. 02 98 69 70 78
 HÔTEL MERCURE ROSCOFF BORD DE MER****
27 place Lacaze Duthiers
tél. 02 98 61 24 95
 HÔTEL VALDYS - BEAU RIVAGE****
16 rue Victor Hugo, tél. 02 98 29 20 20
 LE TEMPS DE VIVRE****
19 place Lacaze Duthiers
tél. 02 98 19 33 19
 AUX TAMARIS***
49 rue Edouard Corbière
tél. 02 98 61 22 99
 CHEZ JANIE***
Le Port, tél. 02 98 61 24 25
 IBIS ROSCOFF BORD DE MER***
17 place Lacaze Duthiers (place de l'Église), tél. 02 98 61 22 61

THE ORIGINALS HÔTEL LE TRITON DE ROSCOFF***
Rue du Dr Bagot, tél. 02 98 61 24 44
 LA RÉSIDENCE DES ARTISTES***
14 rue des Johnnies, tél. 02 98 69 74 85
 LES ARCADES**
15 rue Amiral Réveillère
tél. 02 98 69 70 45
 LE BELLEVUE**
Rue Jeanne d'Arc
Boulevard Sainte-Barbe
tél. 02 98 61 23 38
 LES CHARDONS BLEUS**
4 rue Amiral Réveillère
tél. 02 98 69 72 03
 HÔTEL D'ANGLETERRE*
28 rue A. de Mun, tél. 02 98 69 70 42
 HÔTEL RESTAURANT LA PENSION
Le Laber, tél 02 98 69 71 03

■ **Camping**
CAMPING PARADIS «LA POINTE DE ROSCOFF»****
44 Perharidy, allée des Chênes Verts
tél. 02 98 69 70 86
■ **Chambres d'hôtes à Roscoff**
GUYONVARCH Catherine *B7*
3 clévacances, Keradennec
tél. 09 60 05 92 30 / 06 31 39 29 79
BAUDRY Nelly *C5/6*
14 Bois de Kerestat
tél. 06 87 28 19 60 / 02 98 61 15 09
LA BRISE *D2*
57 rue Albert de Mun, tél. 06 64 13 06 56
CHAPALAIN Denise *D2*
29 rue de Bir Hakeim, tél. 02 98 69 79 46
MICHEL Jean-Hervé et Isabelle *C4*
Domaine du Pratérou - Le Pratérou
tél. 06 68 13 03 46 / 02 98 72 29 45

PRIGENT Michel *E5*
340 rue de la Grande Grève
tél. 02 98 61 17 98 / 06 68 28 15 48
■ **Chambres d'hôtes à Santec**
CORRE Véronique
213 rue de Croas an Tour, tél. 06 89 74 43 18
MÉVEL Jeanne Marie
402 rue Korn Yar, Le Dossen
tél. 06 40 07 23 72
LES SUITES DU DOSSEN
23 rue de Poullguéguen
Le Dossen
tél. 06 81 02 63 33

■ **Restaurants**
LES ALIZÉS *E2*
Quai d'Auxerre, tél. 02 98 69 75 90
LA BAIE D'HALONG *E2*
22 rue Gambetta, tél. 02 98 61 23 17
LE BELLEVUE *F2*
Rue Jeanne d'Arc, tél. 02 98 61 16 52
LE BISTROT DE LA MER *E1-E2*
4 rue Am. Réveillère, tél. 02 98 69 72 03

Commerces et services partenaires de l'Office de Tourisme
Shops and services members of the Tourist Board

BISCUITERIE DU LÉON *D6*
Produits régionaux, Biscuits bretons, souvenirs, paniers garnis, bols bretons, alcools bretons, conserverie, décorations, vêtements.

Conserverie bretonne, art de la table, Rond-Point de Keravel (Bus anglais)
tél. 02 98 61 17 60
 biscuiterieduleon

LES GOURMANDISES ET LES GLACES DE LUCETTE *E2*
Épicerie fine, Biscuiterie, Produits régionaux, Sucré/salé, Glacier artisanal
29 rue Amiral Réveillère
tél. 02 98 69 78 25 / 02 98 63 98 27

VAGABOUTIK *E2*
Épices et produits locaux. Excursions maritimes en Baie de Morlaix
3 rue Gambetta, tél. 02 98 72 49 55
vagaboutik.com
 vagaboutik

■ **Restauration rapide**

LA FRITERIE DU PORT *E2*
Frites, sandwiches, salades, moules, hamburgers, crêpes sucrées...
Vieux port, Quai Parmentier
tél. 06 83 67 53 94

■ **Supermarché Supermarket**

SUPERMARCHÉ DE ROSCOFF *D4*
En hiver : du lundi au vendredi de 9 h à 12 h30 et de 14 h à 19 h 15, le samedi de 9 h à 19 h 15. En été, journée continue du lundi au samedi et le dimanche de 9 h à 12 h 15. Station service 24/24 - Livraison à domicile
Kerquennec, tél. 02 98 69 79 79

■ **Produits régionaux - Chocolaterie - Biscuiterie**
Regional products

BISCUITERIE DU LÉON *E2*
Spécialités bretonnes de biscuits et gâteaux fabriqués au bon beurre frais, kouign-Amann, gâteaux bretons, galettes, palets.
Dégustation gratuite - Vente directe
30 rue Amiral Réveillère
tél. 02 98 61 28 30

■ **Vins - Spiritueux / Wine - Spirits**

BRASSERIE - CIDRERIE KERAVAL *B7*
Fabrique artisanale de bières bio, cidre bio. Produits bio : jus de pommes pur jus, apéritif à base de pommes, eau de vie + 4 ans d'âge, vinaïge de cidre. Vente directe.
Keravel
tél. 02 98 29 77 43,
www.brasseriekeravel.fr
 Brasserie cidrerie rosko keravel

■ **Vente de fruits et légumes à la ferme**
Sale of fruits and vegetables direct from farm

FERME DE KÉRAVEL *C6*
Maraîcher. Vente directe à la ferme le samedi matin. Présent tous les mercredis matins sur le marché, Quai d'Auxerre.
M. Laurent Saout, Créac'h Kérvavel
tél. 06 18 57 94 48 / 02 98 61 23 53

FERME LE BER *E5*
L'authentique Oignon de Roscoff garanti AOP directement à la ferme. Conditionnement en tresse ou en sac. Vente directe au hangar.
Kermenguy
tél. 06 04 18 52 21

MAISON QUÉMÈNER *F3*
Producteurs d'oignons de Roscoff AOP

Vente directe : oignons, ail, échalotes et légumes du Léon.
Vente directe au hangar et démonstration de tressage. Ouvert toute la journée du mardi au vendredi et le samedi matin.
Chemin du Roc'h Trévigner
tél. 06 51 43 98 53 / 06 30 64 69 95
www.maison-quemener.fr
 Maison Quéméner Ferme de Kergus

MAISON QUÉMÈNER *F3*
Producteurs d'oignons de Roscoff AOP

Vente directe : oignons, ail, échalotes et légumes du Léon.
Vente directe au hangar et démonstration de tressage. Ouvert toute la journée du mardi au vendredi et le samedi matin.
Chemin du Roc'h Trévigner
tél. 06 51 43 98 53 / 06 30 64 69 95
www.maison-quemener.fr
 Maison Quéméner Ferme de Kergus

■ **Bureau du port / Port office**
(old port) *E2*
Quai Charles de Gaulle,
tél. 02 98 69 76 37

■ **Capitainerie / Port office**
(ferry port) *G3*
Port de Bloscon, tél. 02 98 61 27 84

■ **Criée / Professionnal fish market** *G3*
Port de Bloscon, tél. 02 98 61 14 02

■ **Douanes / Customs** *G3*
Gare Maritime
Port de Bloscon, tél. 02 98 69 70 84

■ **Mairie / City Hall** *E1*
6 rue Louis Pasteur
tél. 02 98 24 43 00
www.roscoff.fr

■ **Médiathèque de Roscoff / Library** *D2*
Rue Célestin Sèité
tél. 02 98 19 31 27
www.mediatheques.hlc.bzh

■ **Port de plaisance / Marina** *G4*
Bureau du port, port de Bloscon
tél. 02 98 79 79 49
www.plaisancebaiedemorlaix.com

■ **Poste / Post office** *E2*
15 rue Gambetta
tél. 36 31

■ **Cultes / Churches**
CATHOLIQUE *D1*
Église Notre-Dame de Croas Batz - Presbytère
10 rue A. de Mun
tél. 02 98 69 70 17
ÉGLISE ÉVANGÉLISTE BAPTISTE *D2*
Temple
rue du Docteur Bagot
tél. 02 98 62 10 10

AUTRES COMMERCES / OTHER SHOPS

■ **Bars - Pubs - Petite Restauration**

BAR, RHUMERIE, COCKTAILS ET TAPAS "L'ALBATROS" *cmf* *F2*
4 boulevard Sainte-Barbe
tél. 02 98 61 20 05

BAR DU CASINO *F3-G3*
(Pièce d'identité obligatoire)
Port de Bloscon
tél. 02 98 69 75 84

BAR-RESTAURANT "CHEZ JANIE" *E2*
Le Port, tél. 02 98 61 24 25

LE P'IT BATEAU *E2*
Bar à cocktails, planches apéro, apéros d'inatoirs huîtres.
33 rue Amiral Courbet
tél. 02 98 72 29 18

CAFÉ LE SPOT *E2*
Petite restauration, café, cocktails « Galerie du Port ».
11 quai Charles de Gaulle
 spot_roscoff

CAFÉ "TY PIERRE", CAFÉ RESTAURANT *cmf* *E2*
1 rue Gambetta - Vieux Port
tél. 02 98 69 72 75 - 06 73 86 00 55
cafetyPierre.com
 café ty pierre roscoff

"VASCO DA GAMA" BAR - DISCOTHÈQUE *E2*
Petite restauration.
ZA du Bloscon, tél. 02 98 61 17 23

■ **Bijoux - Cadeaux - Concept store - Magasin d'intérieur - Souvenirs - Vêtements**
Jewels - Accessories - Concept store - Home design - Clothing

À LAÏSE BREIZH *D2*
Prêt à porter & accessoires femme, homme, enfant et layette. Linge de maison, tissage fabriqué à Morlaix, vaisselle, cadeaux.
13 rue Am. Réveillère, tél. 02 98 61 10 40
shop.alaisebreizh.com

COMPTOIR DE LA MER *E2*
Vêtements marins et bord de mer, St-James, Cotten, Le Glazik, Mât de Misaine, Armor Lux, Bermudes, Royal mer, Alimentaire, décu et cosmétiques.
Quai d'Auxerre (au pied du phare)
tél. 02 98 19 33 96 / 09 61 31 75 13

COMPTOIR MERS ET MONTAGNES
Fabricant de vêtements techniques. veste softshell, doudoune matelassée, polaire adulte et enfant.
11 rue Amiral Réveillère
tél. 02 98 72 90 29
 comptoir mers et montagnes Roscoff

DAME JEANNE *E2*
Concept-store vêtements femme/ vêtements de marque, chaussures, décoration, Mobilier.
3 rue Am. Réveillère
tél. 02 98 19 67 18
www.damejeanne-roscoff.fr
 damejeanneroscoff
 damejeanneroscoff

MISS ILY *E2*
Bijoux – accessoires de créateurs.
Mx Design, La Molla, Taratata, Mya Bay, RAS, CXC, Santibe, Sobral, Samuel Coraux, Trait's, Shanna, Létol, Berthe Aux Grands Pieds, Le Voyage en panier, Majo, Stamps, SOWAY...
6 rue Am. Réveillère, tél. 02 98 19 10 51
www.miss-ily.com
 missilyroscoff

MON DRESSING *D1*
Prêt à porter féminin
Ouvert 7/7 en journée continue de 10 h à 19 h.
8 rue Albert de Mun, tél. 02 56 45 67 62
 mon dressing roscoff

ROSK'HOME *E2*
Concept store pour l'intérieur, mais pas que... Meubles, déco, cadeaux...
6 rue Amiral Courbet, tél. 02 98 24 03 17
www.roskhome.com
 roskhome



LE SALON DE CHARLOTTE *E4*
Salon de coiffure mixte, 6j sur 7, en journée continue, le samedi : 8 h 30 / 12 h 30. Coupe, Couleur végétale 100% naturelle, balayage , ombre... Ambiance cocooning avec fauteuils massants.
Parking privé.
30 rue de Kerhorêt
tél. 02 98 19 55 26
www.lesalondecharlotte.fr

SALON VIVA LA VIE Signé Nataly *C2*
Salon de coiffure mixte, coloriste, visagiste, expert barbier. Ouvert toute l'année, de 9 h à 18h30 et le samedi de 9 h à 17h. Coaching en beauté. Vos coiffeurs vous proposent un devis ainsi qu'un diagnostic gratuit.
Site Thalasso VALDYS
16 rue Victor Hugo
tél. 02 98 29 20 40
www.vivalavie.fr
Rendez-vous en ligne : **www.planity.com**
 vivalavie Roscoff Plougasnou
 Viva la vie signé Nataly le Vot

■ **Fleuriste / Florist**
SO'COQUELICOT *E2*
Artisan fleuriste, accessoires de décorations, service de livraison.
2 rue Jules Ferry
tél. 02 98 61 20 65
 socoquelicot

SANTÉ, BIEN-ÊTRE / HEALTH SERVICES, WELL-BEING

■ **Centre de santé**

FONDATION ILDYS (MAISON ST-LUC) *D2*
Centre de Santé - Médecine générale et spécialisée (tabacologie et nutrition)
144 rue Marquise de Kergariou
tél. 02 98 29 39 07
www.ildys.org

■ **Centre de soins et de réadaptation**

FONDATION ILDYS (SITE DE PERHARIDY) *B2*
Hémodialyse, soins de suite et réadaptation spécialisés (Follow-up case and rehabilitation), Presqu'île de Perharidy
tél. 02 98 29 39 39
www.ildys.org

LE GAD - LE SAINT *E3-F3*
Maison de Santé - 15 chemin de Kergus
tél. 02 98 29 14 42

PERROT - TREIGNER *E3-F3*
Maison de Santé - 15 chemin de Kergus
tél. 02 98 69 77 94

■ **EHPAD / Old people's home**

RÉSIDENCE SAINT-NICOLAS *E3*
31 rue Brizeux
tél. 02 98 69 72 63
www.ehpadhautleon.fr

■ **Médecins généralistes / Doctors**

DR LÉCUYER Anne-Catherine *E3-F3*
Maison de Santé - 15 chemin de Kergus
tél. 02 98 19 00 26
DR LE NEN Éric *E3-F3*
Maison de Santé - 15 chemin de Kergus
tél. 02 98 69 71 18

■ **Ostéopathes / Osteotherapists**

SANGLEBOEUF JEAN-PHILIPPE *D2*
Micro-Ostéo-Digitale
Thérapie manuelle douce et libératrice
12 rue Célestin Sèité
tél. 06 67 73 12 42
www.cabinet-micro-osteo-digitale.fr

ARTISANS CRAFTSMEN

■ **Garagiste / Car repairs**

GARAGE SCOUARNEC *F3*
Agent Citroën, vente VN / V0, remorquage - mécanique - tôlerie - peinture, réparations toutes marques.
Rue Joseph Bara
tél. 02 98 61 23 05
www.garage-carrosserie-roscoff.fr
 garage scouarnec roscoff

■ **Menuiserie / Carpentry**

SARL CHAPALAIN *E5*
Menuiserie, charpente, isolation
585, rue de la Grande Grève
tél. 02 98 69 03 64
www.chapalainmenuiserie.com

■ **Plomberie - Chauffage - Electricité**

RIOU ET GILBERT SARL *E3*
Plombier, chauffagiste (certifié Qualipac pour les pompes à chaleur), électricien : pour la rénovation d'habitation et dépannages.
29 rue Ropartz Morvan
tél. 02 98 61 23 43
www.plomberiegilbert.fr



URGENCES EMERGENCY SERVICES

■ **SAMU - Urgences**
Samu - Emergencies
Médecin de garde
Duty doctor : 15

■ **Urgences européennes**
European emergencies : 112
(Depuis un fixe ou un portable) / (from an ordinary or mobile phone)

■ **Gendarmerie**
Police station : 17
GENDARMERIE DE SAINT-POL-DE-LÉON
33 rue de Roscoff, tél. 02 98 69 00 48
BRIGADE NAUTIQUE *F2*
de la gendarmerie nationale, 26 bd Sainte-Barbe, tél. 02 98 61 24 59

■ **Police**
POLICE MUNICIPALE *E2*
3 rue Armand Rousseau,
tél. 02 98 19 33 74

■ **Pompiers / Fire brigade : 18**
POMPIERS DE ST-POL-DE-LÉON
tél. 02 98 69 20 18

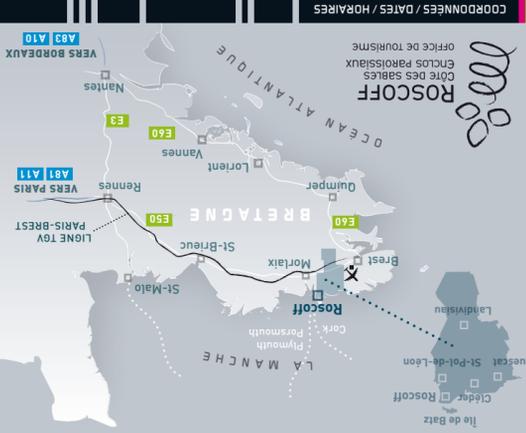
■ **Poste de secours (été)**
Beach emergency point (summer)
Plage de Rockroum,
tél. 02 98 69 72 37

■ **Sauvetage maritime**
Sea rescue
SNSM
■ Cross Corsen Bretagne
Manche Ouest, tél. 02 98 89 31 31
■ Cross depuis le littoral, tél: **196**
(depuis un portable)

En mer, radio **VHF Canal 16**

■ **Urgences pour les personnes sourdes et malentendantes : 114 (par SMS ou fax)**

Ce document, édité en 25 000 exemplaires, présente les partenaires de l'accueil Touristique de Roscoff. Une liste exhaustive est disponible sur simple demande.



PLAN DE ROSCOFF MAP OF ROSCOFF

COMMERCES, SERVICES ET CIRCUITS PÉDESTRES